

2110**H0 Zusatzgewicht,
2 Stück*****H0 Additional weight,
2 pieces***

- DE** Modellbauartikel, kein Spielzeug! Nicht geeignet für Kinder unter 14 Jahren! Anleitung aufbewahren!
- EN** Model building item, not a toy! Not suitable for children under the age of 14 years! Keep these instructions!
- FR** Ce n'est pas un jouet. Ne convient pas aux enfants de moins de 14 ans ! C'est un produit décor! Conservez cette notice d'instructions!
- NL** Modelbouwartikel, geen speelgoed! Niet geschikt voor kinderen onder 14 jaar! Gebruiksaanwijzing bewaren!
- IT** Articolo di modellismo, non è un giocattolo! Non adatto a bambini al di sotto dei 14 anni! Conservare istruzioni per l'uso!
- ES** Artículo para modelismo. No es un juguete! No recomendado para menores de 14 años! Conserva las instrucciones de servicio!
- PT** Não é um brinquedo! Não aconselhável para menores de 14 anos. Conservar a embalagem.

Bedienungsanleitung Operation Manual

DE

1. Wichtige Hinweise

Bitte lesen Sie vor der ersten Anwendung des Produktes bzw. dessen Einbau diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch. Bewahren Sie diese auf, sie ist Teil des Produktes.

Sicherheitshinweise

**Vorsicht:****Verletzungsgefahr!**

Aufgrund der detaillierten Abbildung des Originals bzw. der vorgesehenen Verwendung kann das Produkt Spitzen, Kanten und abbruchgefährdete Teile aufweisen.

Das Produkt richtig verwenden

Dieses Produkt ist bestimmt:

- Als zusätzlicher Ballast um die Schienenhaftung von Schienenfahrzeugen zu verbessern oder als Dekomaterial auf Modelleisenbahnanlagen.
- Zur Verwendung in trockenen Räumen.

Jeder darüber hinausgehende Gebrauch gilt als nicht bestimmungsgemäß. Für daraus resultierende Schäden haftet der Hersteller nicht.

Packungsinhalt überprüfen

Kontrollieren Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit:

- Je 1x Zusatzgewicht (26 g und 35 g)
- Anleitung

2. Anwendung

1. Zusatzgewicht aus der Verpackung nehmen.
2. Stellen Sie die Kiste auf die Ladefläche Ihres Schienenfahrzeugs. Bei Bedarf befestigen Sie die Kiste dort mit doppelseitigem Klebeband, um ein Verrutschen zu verhindern.
3. Sie können die Kisten auch mit eigenen Materialien befüllen. (z. B. Granulat oder Zubehör, Abb. 3 und 4).
4. Dazu nehmen Sie bitte vorsichtig den Deckel der Kiste ab (Abb. 1).

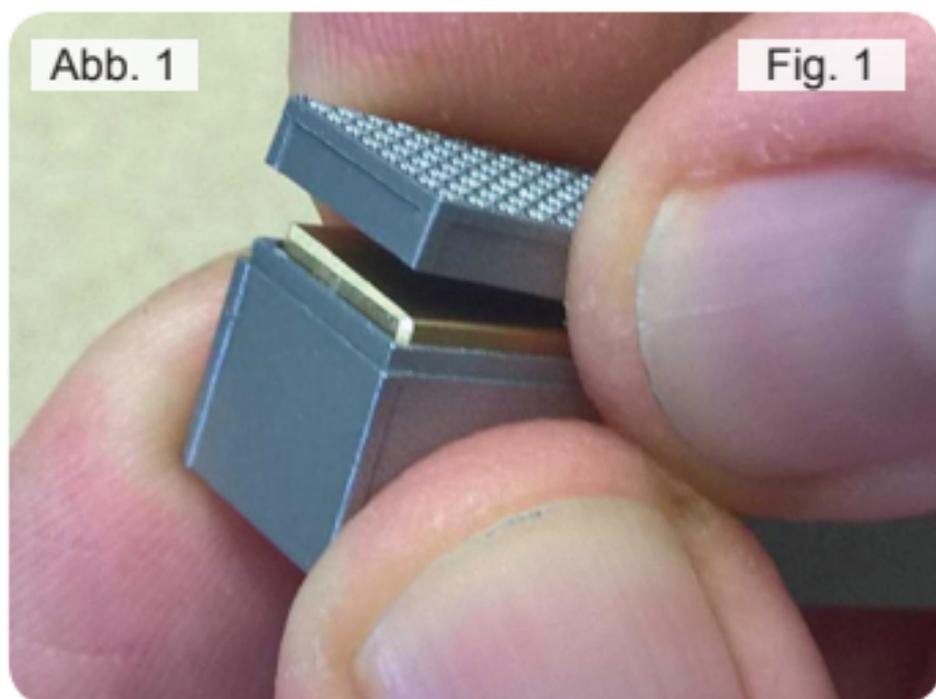


Abb. 1

Fig. 1

5. Entfernen Sie den Messingkern durch leichtes Schütteln aus der Kiste (Abb. 2).

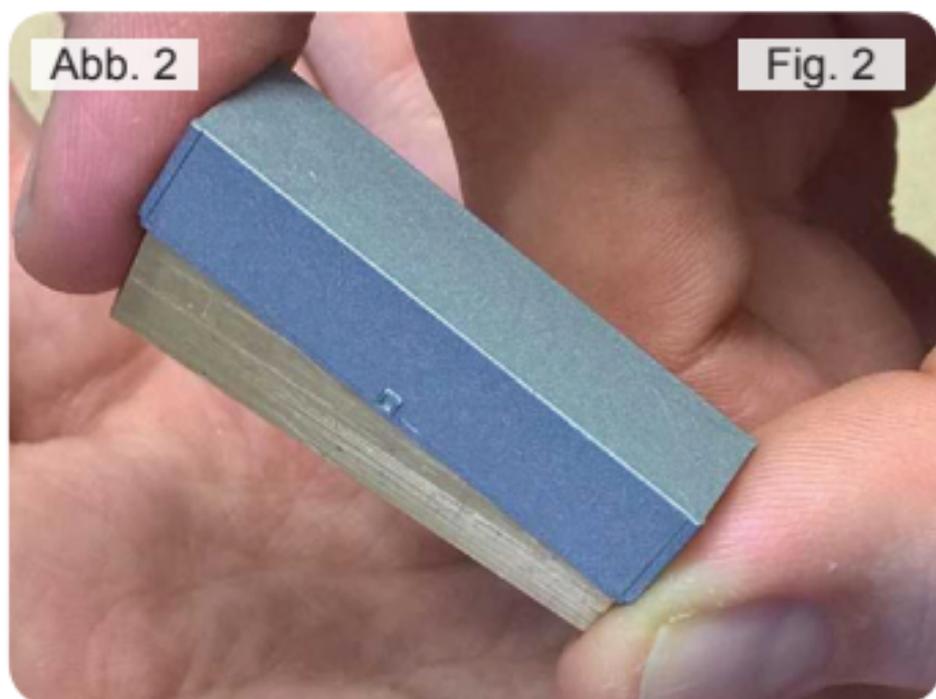


Abb. 2

Fig. 2



Abb. 3

Fig. 3

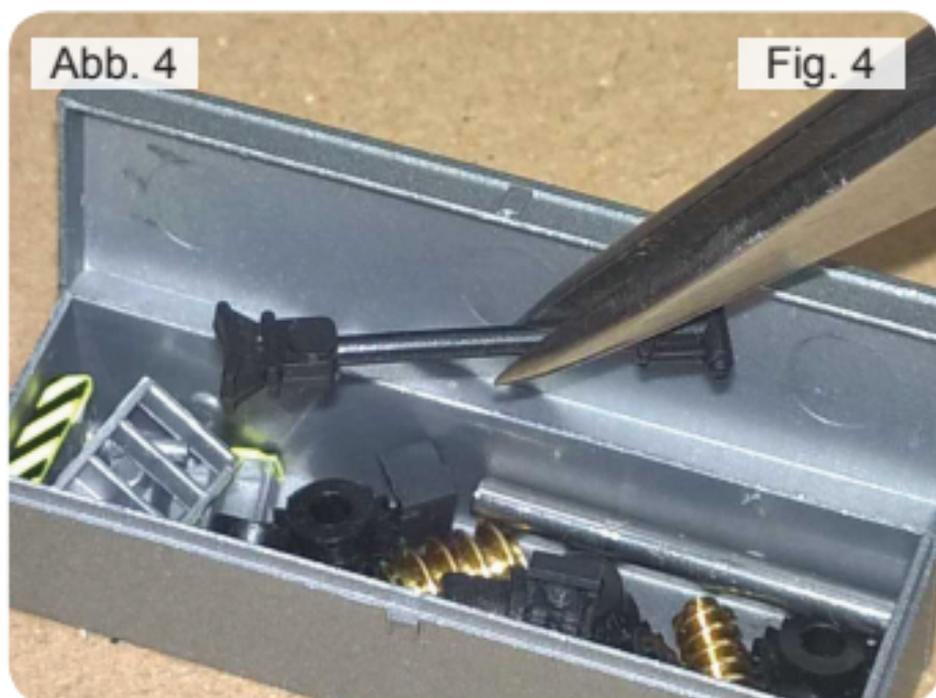


Abb. 4

Fig. 4

1. Important information

Please read this manual completely and attentively before using the product for the first time. Keep this manual. It is part of the product.

Safety instruction



Caution:

Risk of injury!

Due to the detailed reproduction of the original and the intended use, this product can have peaks, edges and breakable parts. For installation tools are required.

Using the product for its correct purpose

This product is intended:

- As additional ballast for more track grip of railbound vehicles or as deco material on model railroad layouts or dioramas.
- For use in dry rooms only.

Using the product for any other purpose is not approved and is considered incorrect. The manufacturer is not responsible for any damage resulting from the improper use of this product.

Checking the package contents

Check the contents of the package for completeness:

- Resp. 1 x additional weight (26 g and 35 g)
- Manual

2. Application

1. Remove the additional weight from the package.
2. Put the box to the platform of your railbound vehicle. If it is necessary fix the box with double sided adhesive tape.
3. You can also fill the box with own materials (e. g. granulate or accessories, fig. 3 and 4).
4. Therefore open the top of the box (fig. 1).
5. Remove the brass core by gentle shaking out of the box (fig. 4).

Die aktuelle Version der Anleitung finden Sie auf der Viessmann-Homepage unter der Artikelnummer.

The latest version of the manual can be looked up at the Viessmann homepage entering the item-No.

